

مجموعة الأدوات المجتمعية بولاية نيويورك

دليل الموارد للمهاجرين في نيويورك
سبتمبر 2021

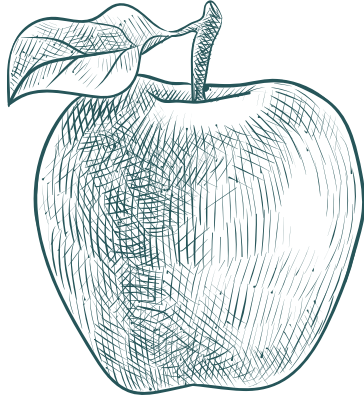


أعد تحالف نيويورك للهجرة مجموعة الأدوات هذه لتوفير دليل متكامل لأفراد المجتمع وشركائنا وحلفائنا. ويتم تحديثه شهرياً لإدراج أي تغييرات تطراً على القوانين والسياسات ذات الصلة.

المحتويات

- الصحة **3**
- الهجرة **5**
- التعليم **7**
- الديمقراطية **8**
- الاقتصاد **9**
- اعرف حقوقك **11**
- جرائم الكراهية **12**
- الموارد المتاحة في ولاية نيويورك **13**

- اعتباراً من 17 أغسطس، على الأشخاص الذين تزيد أعمارهم عن 12 عاماً إبراز ما يدل على حصولهم على جرعة واحدة على الأقل من لقاح كوفيد-19 للسماح لهم بتناول الطعام في الأماكن المغلقة ودخول مرافق اللياقة البدنية المغلقة ومنشآت الترفيه المغلقة في مدينة نيويورك. للمزيد، تفضل بزيارة الموقع الإلكتروني nyc.gov/keytonyc.



لقاحات كوفيد-19

- جميع الأشخاص المقيمين في الولايات المتحدة الأمريكية والذين تبلغ أعمارهم 12 عاماً أو أكبر مؤهلون لتلقي لقاح كوفيد-19.
 - اعتباراً من 16 أغسطس 2021، يمكن لسكان نيويورك الذين يعانون من أمراض ضعف المناعة تلقي جرعة ثالثة من لقاح كوفيد-19.
 - أعلنت الحاكم هوكول عن حملة #VaxtoSchool لرفع معدلات التطعيم ضد كوفيد-19 بين سكان نيويورك في سن الدراسة: ny.gov/VaxtoSchool
 - وخلال فترة توزيع اللقاحات، يجب على سكان نيويورك الاستمرار في ارتداء الكمامات عند الاقتضاء والتقييد بجميع الإرشادات الصحية الأخرى.
- تتوفر اللقاحات على نطاق واسع في الصيدليات، وإدارات الصحة المحلية، والعيادات، والمراكز الصحية المؤهلة على المستوى الفيدرالي، ومواقع أخرى في جميع أنحاء ولاية نيويورك.
- تفضل بزيارة الموقع الإلكتروني Vaccines.gov أو الاتصال بالرقم (TTY 888-720-7489) (800-232-0233) للحصول على مواعيد في مواقع قريبة منك.
- توفر كثير من الإدارات الصحية المحلية عيادات التطعيم إلى جانب توفير اللقاحات في المنزل. ويمكنك العثور على معلومات الاتصال بإدارة الصحة المحلية التي تتبع لها من خلال الموقع الإلكتروني nyscho.org/directory

كلما زاد عدد سكان نيويورك الذين حصلوا على اللقاح، كانت فرصنا أفضل في وقف تفشي فيروس كوفيد-19. فانهض بدورك في حماية نفسك ومجتمعك واحصل على اللقاح اليوم وحث كل شخص تعرفه يبلغ من العمر 12 عاماً أو أكبر أن يقوم بالمثل.

لقاحات كوفيد-19 مجانية بغض النظر عن حالة الهجرة أو التغطية التأمينية.

مستجدات كوفيد-19

- أعلنت هيئة الغذاء والدواء الأمريكية (FDA) في 23 أغسطس 2021 الموافقة الكاملة على لقاح فايزر للوقاية من مرض كوفيد-19 لدى الأفراد الذين تبلغ أعمارهم 16 عاماً وأكثر.
- أعلنت الحاكم هوكول عن سلسلة من الاشتراطات العامة لارتداء الكمامات تستهدف حماية سكان نيويورك من متحور دلتا شديد العدوى والطفرة الأخيرة في إصابات كوفيد-19 على مستوى الولاية. وقد أصبحت أعطية الوجه إلزامية حالياً في الأماكن التالية:
 - جميع المباني المدرسية خلال ساعات الدراسة والأنشطة اللاصفية
 - مرافق رعاية الأطفال التابعة للولاية للأطفال من سن عامين فأكثر وجميع الموظفين والزوار
 - البرامج الموجهة لكبار السن والبرامج المرخصة، أو المسجلة، أو المشغلة، أو المعتمدة من قبل مكتب الصحة النفسية والعقلية (Office of Mental Health)، ومكتب خدمات ودعم مكافحة الإدمان (Office of Addiction Services and Supports)، ومكتب الأشخاص ذوي الإعاقات النمائية (Office for People With Developmental Disabilities)، ومكتب خدمات الطفل والأسرة (Office of Children and Family Services)، ومكتب المساعدة المؤقتة ودعم الإعاقة (Office of Temporary and Disability Assistance).
- يمكن للعاملين في مجال الرعاية الصحية إرسال رسالة نصية تتضمن كلمة "NYFRONTLINE" إلى 741-741 للوصول إلى خدمات الدعم العاطفي على مدار الساعة.
- يمكن لسكان نيويورك الاتصال بالخط الساخن للدعم العاطفي المتعلق بكوفيد-19 على الرقم 1-844-863-9314 للحصول على استشارات الصحة العقلية والنفسية.

قانون الصحة والحقوق الأساسية في نيويورك (NY HERO Act)

- تم التوقيع على قانون الصحة والحقوق الأساسية في نيويورك ليصبح قانوناً سارياً اعتباراً من 5 مايو 2021. ويلزم هذا القانون "إدارة العمل" بولاية نيويورك بإنشاء خطط نموذجية للتحكم في مستويات التعرض للأمراض المعدية المنقولة بالهواء من أجل حماية الموظفين من التعرض لأمراض مثل كوفيد-19.
- أعلنت الحاكم هوكول بتاريخ 6 سبتمبر 2021 عن تصنيف كوفيد-19 كمرض معدٍ منقول بالهواء بموجب قانون الصحة والحقوق الأساسية (HERO Act). ويلزم هذا القرار جميع أصحاب العمل بتنفيذ خطط مناسبة للسلامة في أماكن العمل.
 - يجب أن تشمل الخطط المعتمدة من قبل أصحاب العمل عدداً من تدابير السلامة، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر: الفحوصات الصحية للموظفين، والإلزام بارتداء الكمامات والتباعد الاجتماعي، ومحطات النظافة الشخصية في أماكن العمل، وبروتوكولات تنظيف أماكن العمل، وبروتوكول الحجر الصحي، وتركيب تكنولوجيا لضمان تدفق الهواء.
 - كما يلتزم أصحاب العمل بتوزيع خطة سلامة العمل الخاصة بهم على جميع الموظفين ونشرها في مكان مرئي وبارز داخل كل موقع عمل.
 - بالإضافة إلى ذلك، يحمي القانون الموظفين من أي إجراءات انتقامية بسبب التزامهم بمتطلبات هذه الخطط، أو الإبلاغ عن مخاوف بشأن تنفيذ صاحب العمل للقانون، أو رفض العمل.
- يسري القانون على جميع أرباب العمل والعاملين في القطاع الخاص.
- ويمكن الاطلاع على الخطط النموذجية والتحديثات الخاصة بتنفيذ قانون الصحة والحقوق الأساسية (HERO Act) على الرابط التالي: dol.ny.gov/ny-hero-act.

مبادرة NYC Test and Trace Corps

- تعتبر NYC Test & Trace Corps إحدى مبادرات الصحة العامة التي تستهدف مكافحة خطر كوفيد-19.
- الاختبار: قم بإجراء اختبار فيروس كوفيد-19 واختبار الأجسام المضادة لمعرفة ما إذا كنت قد تعرضت للإصابة بالعدوى أم لا. فالاختبارات مجانية وسرية وآمنة. ويوجد أكثر من 200 موقع لإجراء تلك الاختبارات.
- تتبع المخالطين: قم بالرد على اتصالات فرق تتبع حالات المخالطة. فهم يقدمون الدعم لسكان نيويورك الذين ثبتت إصابتهم بفيروس كوفيد-19 والمخالطين لهم عن قرب.
- كن حذراً: احم نفسك وحافظ على سلامة أحبائك. وتقيّد بإجراءات العزل الصحي بأمان في غرفة فندقية مجانية ومريحة أو في المنزل.
- لمزيد من التفاصيل، تفضل بزيارة الرابط: nyhealthandhospitals.org/test-and-trace

التأمين الصحي

- تم تمديد فترة التسجيل المفتوح حتى 31 ديسمبر 2021. يمكن لسكان نيويورك التقدم بطلب للحصول على تغطية تأمينية من خلال البوابة الإلكترونية لمقدمي خدمات التأمين الصحي بولاية نيويورك (NY State of Health) أو عبر شركات التأمين مباشرةً.
- تقدم بطلبك عبر الإنترنت على الموقع الإلكتروني nystateofhealth.ny.gov أو عبر الهاتف 1-855-355-5777، أو عن طريق الاتصال بمساعد التسجيل المجاني. تقدم خطة الإنقاذ المعروفة باسم



الإبقاء على الإجراء المؤجل للقادمين في مرحلة الطفولة (DACA)

- في 16 يوليو 2021، أصدر قاضي المحكمة الفيدرالية في تكساس Hanen قراراً يقضي بأن وضع الإجراء المؤجل للقادمين في مرحلة الطفولة (DACA) ليس قانونياً. ويمنع هذا القرار وزارة الأمن الداخلي من الموافقة على أي طلبات جديدة للحصول على وضع DACA لأول مرة. ولكن يمكن للوزارة في الوقت الحالي الاستمرار في الموافقة على طلبات تجديد وضع DACA.
- إذا كنت تتمتع حالياً بوضع الإجراء المؤجل للقادمين في مرحلة الطفولة (DACA)، فإن وضعك لا يزال سارياً.
- أما إذا كانت صلاحية وضع DACA الخاص بك ستنتهي قريباً، فقم بالتجديد الآن!
- أما إذا كنت قد قمت بتقديم طلب جديد للحصول على وضع الإجراء المؤجل للقادمين في مرحلة الطفولة (DACA) لأول مرة إلى مصلحة خدمات الهجرة والجنسية الأمريكية (USCIS) ولم تحصل على الموافقة بعد، فسيتم تجميد هذا الطلب. ولن يتم النظر في مثل تلك الطلبات حتى إشعار آخر.
- إجراءات التقاضي مستمرة، ولذلك يحتمل أن تكون هناك تغييرات إضافية على البرنامج.

حالة جلسات استماع محاكم الهجرة

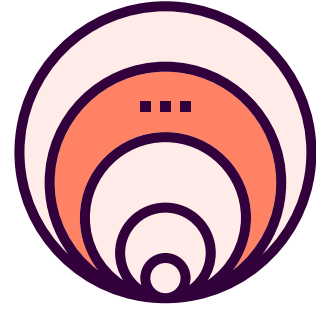
- اعتباراً من 6 يوليو 2021، ستعقد جميع محاكم الهجرة جلسات استماع محدودة.
- فإذا لم تكن تلقيت إشعاراً من المحكمة بتأجيل جلسة الاستماع الخاصة بك، فعليك أن تتوقع إجراء جلسة الاستماع كما كان مقرراً لها وفي موعدها دون تأخير. ويمكنك أيضاً التحقق من بوابة معلومات الحالات التابعة للمكتب التنفيذي لمراجعة قضايا الهجرة (EOIR) على portal.eoir.justice.gov/InfoSystem أو اتصل بالرقم **1-800-898-7180** لمعرفة تاريخ وموعد جلسة الاستماع التالية بالنسبة لك.



غادرت آخر القوات الأمريكية أفغانستان بتاريخ 31 أغسطس، منهيّة رسمياً أطول حرب في تاريخ الولايات المتحدة. ويواصل الحقوقيون جهود الاستجابة للأزمة الإنسانية التي تتكشف في أفغانستان، حيث يسعى الحلفاء من الأفغان وغيرهم من الفارين من الاضطهاد إلى البحث عن الأمان في الخارج. وفي الوقت نفسه، بدأت ولاية نيويورك في الترحيب بالأفغان اللاجئين والحاصلين على إجازة دخول مشروط للولايات المتحدة الأمريكية.

موارد للأفغان اللاجئين والمؤهلين للحصول على إجازة دخول مشروط

- إذا كانت لديك استفسارات حول كيفية التقدم بطلب للحصول على تأشيرة هجرة خاصة (SIV)، أو برنامج قبول اللاجئين في الولايات المتحدة، فئة "الأولوية 2" للمواطنين الأفغان (U.S. Refugee Admissions Program Priority 2 Designation for Afghan Nationals)، أو إجازة الدخول المشروط لأسباب إنسانية، فاستشر محامي هجرة أو ممثل معتمد من وزارة العدل.
- موارد لقبول اللاجئين وإجازة الدخول المشروط لأسباب إنسانية وعمليات الإجراء:
 - قام المشروع الدولي لمساعدة اللاجئين (IRAP) بتجميع موارد للأفغان وأصدقائهم وزملائهم الذين قد يبحثون عن معلومات حول خيارات الهجرة وإتاحتها عبر الرابط: support.iraplegalinfo.org/hc/en-us/articles/4406192539924
 - موارد مخصصة للأفغان المحتاجين للإجراء: bit.ly/2W0FiqM
 - موارد إعادة التوطين:
 - ولاية نيويورك - مشروع إعادة توطين الأفغان التابع ل-I-ARC: immigrantarc.org/afghanistan
 - مدينة نيويورك - تتضمن خارطة طريق لخدمات المدينة المتوفرة بلغتي الداري والباشتو: nyc.gov/afghanistanresources
 - غرب نيويورك - فريق بوفالو يونايتد لمساعدة النازحين الأفغان (Buffalo United for Afghan Evacuees): wnyrac.org
 - منطقة Albany/Capital - قائمة الموارد: bit.ly/3kvWRZd
 - منطقة Ithaca/Finger Lakes - قائمة Cornell Afghanistan Resource List: bit.ly/3CwfFxy



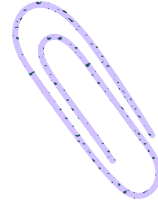
- رفع الحد الأقصى لعدد اللاجئين المسموح بدخولهم
- أعلنت إدارة بايدن/هاريس في 3 مايو 2021 أنها سترفع الحد الأقصى لعدد اللاجئين المسموح بقبولهم هذا العام إلى 62,500، مقابل 15,000 في ظل إدارة ترامب.
- ومع ذلك، ونظراً لتقليل عدد طلبات اللجوء التي يتم النظر فيها في الخارج وخفض موارد إعادة التوطين، فمن غير المرجح أن تتمكن الولايات المتحدة من استقبال هذا العدد خلال العام الحالي.

تقييد أولويات الإنفاذ الجديدة الفئات الذين تستهدفهم وكالة إنفاذ قوانين الهجرة والجمارك (ICE)

- أصدرت إدارة بايدن-هاريس تعليمات جديدة لإنفاذ قوانين الهجرة، بما في ذلك الاعتقالات وعمليات الاحتجاز.
- ما هي الفئات ذات الأولوية في أنشطة الإنفاذ التي تنفذها وكالة إنفاذ قوانين الهجرة والجمارك (ICE)؟
 - الأشخاص الذين لم يكونوا موجودين فعلياً في الولايات المتحدة قبل 1 نوفمبر 2020
 - الأشخاص الذين تعتبرهم الحكومة خطراً على الأمن القومي أو المشتبه بارتكابهم أعمال إرهابية أو أنشطة تجسس
 - المفرج عنهم من الحجز الجنائي بتاريخ 20 يناير 2021 أو بعده، والذين أدينوا بارتكاب "جناية مشددة" ويشكلون تهديداً للأمن العام
- إذا لم تنطبق عليك أي من الحالات الثلاثة المذكورة أعلاه، وكنت حالياً قيد إجراءات الترحيل، فقد تكون مؤهلاً للحصول على مساعدة تسمى مساعدة السلطة التقديرية للدعاء العام (مساعدة prosecutorial discretion).
- يمكنك أن تطلب من محاميك دراسة إمكانية الحصول على مساعدة prosecutorial discretion مع محامي الحكومة المكلف بقضيتك، وإذا لم يكن لديك ممثل قانوني يتولى قضيتك، فيمكنك أن تطلب من محامي الحكومة خلال جلسة الاستماع عن مدى أهليتك للحصول على مساعدة prosecutorial discretion. للحصول على استشارة قانونية ومعرفة إمكانية الاستعانة بمحامٍ:
 - سكان نيويورك: اتصل بالخط الساخن لمكتب الأمريكيين الجدد على الرقم 1-800-566-7636
 - سكان مدينة نيويورك: اتصل بالرقم 311 وانطق عبارة "ActionNYC" للحصول على مساعدة قانونية ممولة من المدينة ومجانبة وآمنة

تم الإبقاء على وضع الحماية المؤقتة (TPS) وتوسيع نطاقه ليشمل دولاً جديدة

- أعلنت إدارة بايدن مؤخراً عن توسيع وضع الحماية المؤقتة (TPS) ليشمل مواطني فنزويلا وبورما/ميانمار وهايتي.
 - يمكن للأفراد التقدم بطلب للحصول على وضع الحماية المؤقتة (TPS) المخصص لدولة فنزويلا حتى 9 سبتمبر 2022.
 - يمكن للأفراد التقدم بطلب للحصول على وضع الحماية المؤقتة (TPS) المخصص لدولة بورما حتى 25 نوفمبر 2022.
 - يمكن للأفراد التقدم بطلب للحصول على وضع الحماية المؤقتة (TPS) المخصص لدولة هايتي حتى 03 فبراير 2023.
- قامت وزارة الأمن الداخلي بتمديد وتوسيع وضع الحماية المؤقتة (TPS) المخصص لدولة الصومال حتى 17 مارس 2023.
- قامت وزارة الأمن الداخلي بتمديد وتوسيع وضع الحماية المؤقتة (TPS) المخصص لدولة اليمن حتى 3 مارس 2023.
- تم تمديد وضع الحماية المؤقتة (TPS) المخصص لدولة جنوب السودان حتى 2 مايو 2022.
- تمدد وزارة الأمن الداخلي تلقائياً صلاحية وثائق وضع الحماية المؤقتة (TPS) للمستفيدين من كل من السلفادور وهايتي ونيكاراغوا والسودان وهندوراس ونيبال حتى 31 ديسمبر 2022، اعتباراً من تاريخ انتهاء الصلاحية الحالي في 4 أكتوبر 2021.
- قامت وزارة الأمن الداخلي بتمديد وتوسيع وضع الحماية المؤقتة (TPS) المخصص لدولة سوريا حتى 30 سبتمبر 2022.
- يمكن للأفراد من بورما / ميانمار والصومال وسوريا وفنزويلا وهايتي واليمن، الذين يتقدمون بطلب للحصول على وضع الحماية المؤقتة (TPS) لأول مرة، تقديم نموذج I-821 (طلب الحصول على وضع الحماية المؤقتة) عبر الإنترنت من خلال الموقع الإلكتروني uscis.gov/i-821
- يرجى زيارة الموقع الإلكتروني uscis.gov/TPS للاطلاع على آخر التحديثات والمستجدات بهذا الخصوص.



قانون NYS DREAM Act

- يمنح قانون New York State DREAM، الذي قدمه السيناتور جوزيه بارليت، الطلاب غير المسجلين الذي لا يحملون وثائق رسمية وغيرهم إمكانية الحصول على الهيئات والمنح الدراسية التي تديرها ولاية نيويورك من أجل دعم تكاليف تعليمهم العالي.
- لمزيد من المعلومات أو تقديم طلبك، تفضل بزيارة الرابط التالي hesc.ny.gov/dream

موارد الدخول إلى الكليات للطلاب غير المسجلين

- يوفر دليل Informed Immigrant الجديد موارد ومعلومات لطلاب المدارس الثانوية والكليات غير المسجلين أو الذين لا يتمتعون بأي وضع أو حالة هجرة قانونية، سواء أكانوا حاصلين على الإجراء المؤجل للقادمين في مرحلة الطفولة (DACA) أم لا، لمساعدتهم على اتخاذ قرارات مستنيرة بشأن مستقبلهم والحصول على الأدوات التي يحتاجون إليها للحصول على حقوقهم: informedimmigrant.com/guides/students
- نشرت Best Colleges مؤخرًا دليلًا جامعياً للطلاب المشمولين بالإجراء المؤجل للقادمين في مرحلة الطفولة (DACA) والطلاب غير المسجلين أو الذين لا يتمتعون بأي وضع أو حالة هجرة قانونية، بناءً على آخر التحديثات ذات الصلة بالإجراء المؤجل للقادمين في مرحلة الطفولة (DACA): bestcolleges.com/resources/undocumented-students/college-guide

إعفاء ضريبي للأطفال

- اعتباراً من 15 يوليو 2021، سيبدأ معظم آباء الأطفال الذين تقل أعمارهم عن 18 عاماً في تلقي مدفوعات شهرية من الحكومة في صورة إعفاءات ضريبية للأطفال (Child Tax Credit)، وهي خطوة تهدف إلى مساعدة العائلات على تحمل النفقات اليومية لتربية أطفالهم.
- ويجب أن يكون لطفلك أو الطفل الذي تعوله رقم ضمان اجتماعي وأن يكون مواطناً أمريكياً أو مقيماً دائماً.
- وسيحصل الآباء والأمهات الذين يثبتون أنهم يعولون أطفالهم في إقراراتهم الضريبية سيحصلون على تلك المنافع، حتى لو لم يكن لديهم أي دخل أو عليهم ضرائب مستحقة.
- لمزيد من المعلومات أو للتحقق من أهليتك، تفضل بزيارة الرابط التالي irs.gov/childtaxcredit
- سكان مدينة نيويورك:
 - استخدم أداة ACCESS NYC لتحديد أهليتك: access.nyc.gov/programs/child-tax-credit-ctc
 - يمكن للعائلات التي لم تقدم إقراراتها الضريبية لعام 2019 أو 2020 استخدام أداة NYC Free Tax Prep لتقديم الإقرار الضريبي لعام 2020 مجاناً في حال كان دخلهم يساوي 68,000 دولاراً أو أقل: nyc.gov/taxprep

تتوفر الآن موارد تخصص دعم العودة إلى الدراسة 2021-2022، ومساعدة عائلات الطلاب الذين يتعلمون اللغة الإنجليزية، والدخول إلى الكليات للطلاب غير المسجلين.

العودة إلى الدراسة 2021-2022

- أصدرت إدارة التعليم في ولاية نيويورك دليلاً موجزاً، بناءً على إرشادات من مركز مكافحة الأمراض والوقاية منها (CDC) والأكاديمية الأمريكية لطب الأطفال، لمساعدة المدارس والمناطق في الاستعداد للعام الدراسي الجديد. طالع الدليل هنا: bit.ly/3CCSp13
- اطلع على رسالة ترحيب إدارة التعليم بولاية نيويورك (NYSed) للعائلات من هنا: conta.cc/3tnktCc
- أعلنت الحاكم هو كول عن سياسة شاملة لارتداء الكمامات في المدارس والحافلات المدرسية، بغض النظر عن حالة التحصين من عدمه.
- يجب أن يخضع جميع المعلمين والإداريين وموظفي المدرسة الآخرين لاختبار كوفيد-19 أسبوعياً ما لم يقدموا دليلاً على حصولهم على اللقاح.

موارد لعائلات الطلاب الذين يتعلمون اللغة الإنجليزية

- يمثل وجود مجتمع من أولياء الأمور المطلعين على كافة المستجدات أمراً بالغ الأهمية لضمان أن متعلمي اللغة الإنجليزية (English Language Learners (ELLs)) يتلقون الخدمات التعليمية كما ينبغي. وقد أنشأت إدارة التعليم في ولاية نيويورك ميثاق لحقوق أولياء أمور متعلمي اللغة الإنجليزية والذي يلخص الحقوق الهامة المتعلقة بالوصول للخدمات التعليمية وبرامج مخصصة لمتعلمي اللغة الإنجليزية وأولياء أمورهم هنا: bit.ly/3EJdOTd
- المعلومات متاحة باللغات العربية والبنغالية والصينية (البسيطة) والصينية (التقليدية) والإنجليزية والفرنسية والكريولية الهايتية والكارينية والنيبالية والروسية، والإسبانية، والأوكرانية، والأردية.
- يمكنك الاتصال بالخط الساخن لأولياء أمور متعلمي اللغة الإنجليزية على الرقم 800-469-8224 إذا أردت طرح أي أسئلة أو استفسارات أو الإعراب عن أية مخاوف.

الديمقراطية

نحث جميع أعضاء المجتمع الذين يحق لهم التصويت على المشاركة والتصويت في الانتخابات القادمة.

الانتخابات العامة: 2 نوفمبر 2021

- 8 أكتوبر: الموعد النهائي للتسجيل للتصويت
 - ألسنت متأكداً مما إذا كنت مسجلاً بالفعل؟ تحقق من حالة التسجيل الخاصة بك على الرابط: voterlookup.elections.ny.gov
 - إذا تم تسريحك بشرف من الخدمة العسكرية الأمريكية أو أصبحت مواطناً أمريكياً بعد 8 أكتوبر، فيمكنك التسجيل شخصياً لدى مجلس الانتخابات (Board of Elections) حتى 23 أكتوبر.
- 18 أكتوبر: اليوم الأخير للمهلة التي يمكن لمجلس الانتخابات تلقي طلب الاقتراع الغيابي عن طريق البريد، أو البوابة الإلكترونية، أو البريد الإلكتروني، أو الفاكس.
- 23-31 أكتوبر: التصويت المبكر
- 1 نوفمبر: آخر موعد لتقديم الطلب شخصياً للاقتراع الغيابي.
- 2 نوفمبر: آخر يوم لإرسال بطاقات الاقتراع. ويجب أن يتم استلامها من قبل المجلس المحلي للانتخابات في موعد أقصاه 9 نوفمبر. يجب استلام بطاقات اقتراع العسكريين (Military Voter Ballots) في موعد أقصاه 15 نوفمبر.
- 2 نوفمبر: آخر يوم لتسليم الاقتراع الشخصي إلى المجلس المحلي للانتخابات أو إلى أي موقع اقتراع في مقاطعتك.

سجل للتصويت

- مجلس الانتخابات في ولاية نيويورك: www.elections.ny.gov/VotingRegister.html
- مجلس الانتخابات في مدينة نيويورك: vote.nyc/page/register-vote
- التسجيل متاح عبر الإنترنت (إذا كان لديك رخصة قيادة أو تصريح أو بطاقة هوية لغير السائقين من ولاية نيويورك): voterreg.dmv.ny.gov/MotorVoter

حقوقك في مراكز التصويت

- يجوز للناخبين زيارة أي من مراكز الاقتراع المبكر في المقاطعة التي يقيمون فيها، باستثناء مدينة نيويورك، حيث يتم توجيه الناخبين فيها بموجب عنوان إقامتهم إلى موقع واحد للتصويت المبكر.
- إذا كنت تعتقد أنك مؤهل للتصويت وسجلت بالفعل في الوقت المناسب، ولكن لا يمكنك العثور على اسمك في قوائم الناخبين، فيمكنك التقدم بطلب اقتراع مؤقت (provisional /affidavit ballot)
- لا يتعين عليك تقديم بطاقة هوية في مراكز التصويت، حتى لو كنت تشارك في التصويت لأول مرة.
- لا يزال بإمكانك التصويت إذا كنت تعاني من التشرد.
- ربما تظل مؤهلاً للتصويت إذا تمت إدانتك بجناية في بعض الظروف.
- لمعلومات أكثر حول متطلبات الأهلية: nycfb.info/nyc-votes/how-to-vote/know-your-rights
- يحق لبعض الموظفين في ولاية نيويورك الحصول على إجازة مدفوعة الأجر تصل إلى ساعتين من أجل التصويت. تفضل بزيارة الرابط التالي لمعرفة إذا كنت مؤهلاً: www.elections.ny.gov/NYSBOE/elections/TimeOffToVoteFAQ.pdf



منحة دعم تعافي الشركات الصغيرة في ولاية نيويورك من تداعيات الجائحة

(NYS Pandemic Small Business Recovery)

- أعلنت ولاية نيويورك عن برنامج منح للشركات الصغيرة المتأثرة بجائحة كوفيد-19 والتي كانت قائمة وتعمل اعتباراً من 1 مارس 2019 أو قبل هذا التاريخ. تتراوح مبالغ المنحة من 5,000 إلى 50,000 دولار تقدر حسب إجمالي الإيرادات لعام 2019.
- تقديم الطلبات متاح حالياً! تقدم بطلبك من خلال هذا الرابط nysmallbusinessrecovery.com
- يقتصر الاستفادة من المنحة على الخسائر والنفقات المرتبطة بتداعيات جائحة فيروس كورونا (كوفيد-19) المتكبدة بين 1 مارس 2020 و 1 أبريل 2021.
- للعثور على منظمة مجتمعية في منطقتك تساعدك في تقديم طلبك مجاناً: nysmallbusinessrecovery.com/partners/county

إعفاء ضريبي لدعم عودة عمال المطاعم للعمل

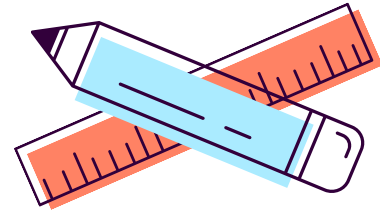
- هذا الإعفاء الضريبي موجه للمطاعم الصغيرة المملوكة بشكل مستقل داخل مدينة نيويورك أو أي منطقة أخرى في ولاية نيويورك تصنفها إدارة الصحة بولاية نيويورك (NYS Department of Health) على أنها منطقة برتقالية أو حمراء لمدة 30 يوماً متتالية على الأقل.
- يوفر هذا البرنامج الذي تبلغ قيمته 35 مليون دولار حافزاً للمطاعم المتأثرة بتداعيات جائحة كوفيد لدعم عودة موظفي المطاعم إلى العمل، وزيادة التوظيف في مطاعم ولاية نيويورك.
- يمكن للشركات المؤهلة الحصول على إعفاء ضريبي قدره 5,000 دولار لكل عامل جديد تم تعيينه بإجمالي 50,000 دولار لكل شركة كحد أقصى.
- لمزيد من التفاصيل تفضل بزيارة الموقع الإلكتروني: esd.ny.gov/restaurant-return-work-tax-credit

سيتم قريباً إطلاق برامج تعافي إضافية موجهة خصيصاً لقطاع المطاعم

- برنامج NYS Restaurant Resiliency
 - 25 مليون دولار منحة تمويلية لدعم المطاعم التي تقدم وجبات الطعام للمجتمعات المنكوبة وضعيفة التمثيل.
 - ستسمح المنح التمويلية للمطاعم بتغطية تكاليف الطعام وإعداد وتقديم الوجبات إلى الفئات الضعيفة من السكان.
- للاطلاع على موارد إضافية للشركات الصغيرة، قم بزيارة الرابط nyc.me/2SznL6Q

المساعدة المقدمة من إدارة الأعمال الصغيرة في الولايات المتحدة (SBA) في حالات الكوارث لسكان نيويورك المتضررين من إعصار إيدا

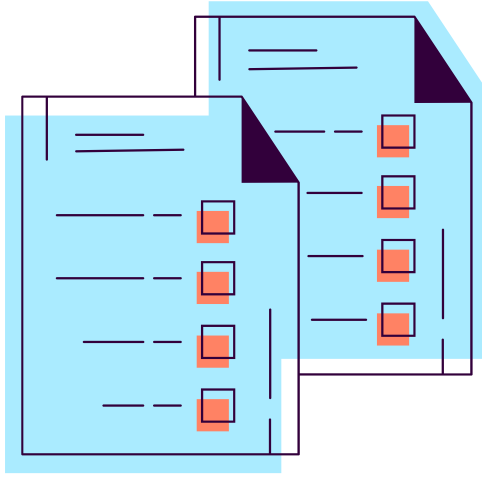
- تقدم إدارة الأعمال الصغيرة في الولايات المتحدة (SBA) مساعدات في حالات الكوارث في صورة قروض منخفضة الفائدة لمواجهة الكوارث للشركات في ولاية نيويورك المتضررة من إعصار إيدا.
- ويحق للشركات والمؤسسات الخاصة غير الربحية على اختلاف أحجامها اقتراض ما يصل إلى 2 مليون دولار لإصلاح أو استبدال العقارات والآلات والمعدات والمخزون والأصول التجارية الأخرى التي تضررت أو دمرت بسبب الكوارث.
- يمكن للراغبين تقديم الطلبات عبر الإنترنت باستخدام الإلكتروني لإدارة الأعمال الصغيرة في الولايات المتحدة (SBA) على الرابط: disasterloanassistance.sba.gov، مع ضرورة أن يكون التقديم بموجب إعلان إدارة الأعمال الصغيرة في الولايات المتحدة (SBA) رقم # 17147.
- يمكن للشركات والأفراد أيضاً الحصول على معلومات وتقديم طلبات القروض عن طريق الاتصال بمركز خدمة العملاء التابع لإدارة الأعمال الصغيرة في الولايات المتحدة (SBA) على الرقم [1-800-659-2955](tel:1-800-659-2955)



مهم لسكان مدينة نيويورك

- اعتباراً من 17 أغسطس، على الأشخاص الذين تزيد أعمارهم عن 12 عاماً إبراز ما يدل على حصولهم على جرعة واحدة على الأقل من لقاح كوفيد-19 للسماح لهم بتناول الطعام في الأماكن المغلقة ودخول مرافق اللياقة البدنية المغلقة ومنشآت الترفيه المغلقة في مدينة نيويورك. هذا يعني أيضاً أن الموظفين في هذه المواقع عليهم الحصول على اللقاح. سيبدأ تطبيق هذه السياسة بتاريخ 13 سبتمبر.
- لمزيد من المعلومات والملصقات والأدلة المترجمة للشركات الصغيرة، تفضل بزيارة الرابط: nyc.gov/keytonyc

- سيكون العمال مؤهلين للحصول على أحد نوعين من المزايا:
 - النوع الأول: إجمالي المزايا 15600 دولار قبل الضرائب (ما يعادل 300 دولار في الأسبوع لمدة 52 أسبوعاً)
 - النوع الثاني: إجمالي المزايا 3,200 دولار قبل الضرائب (ما يعادل مجموع شيكات التحفيز الفيدرالية الثلاثة)
- لمزيد من المعلومات والأخبار حول تطبيق القانون تفضل زيارة الرابط التالي: fundexcludedworkers.org



انتهاء سريان إعانات البطالة والأوبئة الفيدرالية

- اعتباراً من 5 سبتمبر 2021، سينتهي سريان العديد من برامج إعانات البطالة الفيدرالية في جميع أنحاء البلاد، بموجب القانون الفيدرالي. وفيما يلي قائمة ببرامج الإعانات الفيدرالية التي سينتهي سريانها:
 - مساعدة البطالة خلال الجوائح (PUA)
 - تعويض البطالة في حالات الطوارئ خلال الجوائح (PEUC)
 - الإعانات الممتدة (EB)
 - تعويض البطالة الفيدرالي خلال الجوائح بقيمة 300 دولار (FPUC)
- سيتواصل سداد إعانات التأمين ضد البطالة (UI) لأصحاب المطالبات المؤهلين.
 - وتشمل شروط التأهل للحصول على إعانات التأمين ضد البطالة (UI) اعتباراً من 5 سبتمبر 2021 أن يكون مقدم الطلب عاطلاً عن العمل وأن يكون لا يزال في مدة الـ 26 أسبوعاً (أو 104 يوم ساري) الأولى من التأهل للحصول على الإعانات.
- للمزيد من المعلومات قم بزيارة الموقع الإلكتروني dol.ny.gov/fedexp

تقديم الطلبات متاح حالياً لصندوق العمال المستبعدين (Excluded Workers Fund)!

يقدم هذا البرنامج الأول من نوعه مساعدة نقدية مباشرة للعمال غير المؤهلين للحصول على إعانات البطالة الحكومية أو إعفاء الدخل الفيدرالي المرتبط بكوفيد.

صندوق العمال المستبعدين (Excluded Workers Fund)

- خصصت ولاية نيويورك 2.1 مليار دولار لتقديم دفعة لمرة واحدة بأثر رجعي (للفترة من 27 مارس 2020 إلى 1 أبريل 2021) للعمال المؤهلين الذين فقدوا وظائفهم أو دخلهم أثناء جائحة كوفيد-19.
- يمكن تقديم الطلبات حالياً من خلال الموقع الإلكتروني dol.ny.gov/EWF
 - ويمكن الحصول على مساعدة في تقديم الطلبات عبر أكثر من 60 منظمة مجتمعية في كافة أنحاء ولاية نيويورك. تفضل بزيارة الموقع الإلكتروني dol.ny.gov/CBOList للحصول على قائمة كاملة بالمنظمات الموثوقة أو اتصل بالرقم [877-393-4697](tel:877-393-4697) للتحدث مع أحد الوكلاء ومعرفة أقرب موقع.
- لكي تكون مؤهلاً، يجب أن تستوفي المعايير التالية:
 - أن تكون مقيماً في الوقت الحالي في نيويورك
 - أن تكون قد أقمت في نيويورك قبل تاريخ 27 مارس 2020
 - أن تكون فقدت راتبك أو دخلك بعد فبراير 2020 بسبب:
 - البطالة أو البطالة الجزئية أو عدم القدرة على العمل بسبب كوفيد-19
 - وفاة أو إعاقة عائل الأسرة أو مصدر الدخل الرئيسي للأسرة بسبب كوفيد-19
 - عدم التأهل للحصول على تأمين ضد البطالة أو إعفاء من الدخل الفيدرالي المرتبط بجائحة كوفيد-19
 - ألا يكون دخلك قد تجاوز 26208 دولاراً أمريكياً في الاثني عشر شهراً التي سبقت تاريخ نفاذ القانون

اعرف حقوقك



ينبغي أن يكون أعضاء المجتمع والحلفاء على دراية بحقوقهم عند التعامل مع وكالة إنفاذ قوانين الهجرة والجمارك (ICE) أو غيرها من أجهزة إنفاذ القانون.

التعامل مع وكالة إنفاذ قوانين الهجرة والجمارك (ICE)

• إذا اقترب أحد ضباط أو ممثلي وكالة إنفاذ قوانين الهجرة والجمارك (ICE) منك أو أي شخص تعرفه، فقم بتدوين ما يلي:

- متى وأين حدث ذلك؟
- كيف قدم ممثلو أو ضباط وكالة إنفاذ قوانين الهجرة والجمارك (ICE) أنفسهم؟
- هل تظاهروا بأنهم من رجال الشرطة أو رفضوا التعريف بأنفسهم؟
- ماذا قال عملاء وكالة إنفاذ قوانين الهجرة والجمارك (ICE)؟
- هل كذبوا لدخول المنزل وهل قاموا بإخافة أي شخص وهل استخدموا القوة اللفظية أو الجسدية؟
- هل قمت بالموافقة على ما طلبوه؟
- إذا لم يتم منح أي موافقة للدخول أو التفتيش، فكيف كان رد فعل ضباط أو ممثلو وكالة إنفاذ قوانين الهجرة والجمارك (ICE)؟
- فيما يلي أهم الممارسات التي يجب عليك تذكرها ووضعها بالاعتبار عند أي تواصل أو تعامل مع ممثلي إنفاذ القانون أو إنفاذ قوانين الهجرة:
 - ابق هادئاً
 - التزم الصمت (لا تذكر مكان ولادتك أو كيفية دخولك إلى الولايات المتحدة الأمريكية)
 - سجل التفاصيل والأسماء
 - لا تركض
 - اطلب التحدث إلى محاميك قبل التوقيع على أي وثائق أو الإجابة على أي أسئلة
 - إذا تكلمت، فلا تكذب
 - منزلك يتمتع بحماية وحقوق خاصة لا تتمتع بها الأماكن العامة. يمكن أن يساعدك فهم الفرق بين الأماكن والمساحات العامة والخاصة على التعامل مع المواجهات المرهقة مع ممثلي إنفاذ قوانين الهجرة المتواجدين أمام بابك، ومن المحتمل أن تتجنب التعرض لأي ضرر.

المواقع الحساسة

- هناك أماكن محددة ومواقف معينة لا تقوم فيها وكالة إنفاذ قوانين الهجرة والجمارك (ICE) عادةً بإنفاذ قوانين الهجرة. وتدعى هذه الأماكن باسم المواقع الحساسة (Sensitive Locations).
- تتضمن أمثلة المواقع الحساسة: المدارس والمستشفيات والمؤسسات الدينية؛ والاحتفالات العامة مثل الأعراس والمظاهرات العامة والجنائز.
- من المهم أن تعرف أن هذه إحدى السياسات المعتمدة لدى وكالة إنفاذ قوانين الهجرة والجمارك (ICE) ولكن بإمكانها تغييرها في أي وقت.
- وقع الحاكم كومو في 15 ديسمبر 2020 قانون حماية محاكمنا (Protect Our Courts Act) لمعالجة المخاوف القائمة منذ مدة طويلة من أن يؤدي إنفاذ قانون الهجرة الفيدرالي إلى إخافة المهاجرين ومنعهم من المثل أمام محاكم ولاية نيويورك، بما في ذلك محاكم المدينة والمحاكم البلدية الأخرى.
- والآن، لم يعد بإمكان وكالة إنفاذ قوانين الهجرة والجمارك (ICE) اعتقال الأشخاص في محاكم الولاية والمدينة وبلدياتها، ولم يعد بإمكانهم اعتقال الأشخاص المتهمين إلى محاكم الولاية، أو المدينة، أو البلديات، أو المغادرة منها دون أمر قضائي.

للإبلاغ عن حملة توقيف، اتصل بمشروع الدفاع عن المهاجرين (IDP) على الرقم **212-725-6422**

للحصول على معلومات وإحالات بشأن قضايا الهجرة، اتصل بمكتب ولاية نيويورك للأمريكيين الجدد على الرقم **1-800-566-7636**

جرائم الكراهية

لسكان مدينة نيويورك والمقاطعات المحيطة بها

في مدينة نيويورك:

- المحامي العام
 - 212-669-7250
- المدعي العام لمقاطعة مانهاتن
 - 212-335-3100
 - manhattanda.org/victim-resources/hate-crimes
- المدعي العام لمقاطعة بروكلين
 - 718-250-4949
 - brooklynda.org/hate-crimes-bureau
- المدعي العام لمقاطعة كوينز
 - 718-286-6000
- لجنة نيويورك لحقوق الإنسان (NYC Commission on Human Rights)
 - 718-722-3131
 - nyc.gov/cchr
- خط Safe Horizon لمساعدة الضحايا
 - 1-866-689-4357
- خارج مدينة نيويورك:
 - النائب العام لمقاطعة ناساو
 - 526-571-3505
 - nassauda.org
 - النائب العام لمقاطعة ناساو، مكتب شؤون المهاجرين
 - 516-571-7756
 - لورا كوران، المسؤولة التنفيذية لمقاطعة ناساو
 - 516-571-3131
 - النائب العام لمقاطعة سوفولك
 - 631-853-4161
 - suffolkcountyny.gov/da
 - إدارة شرطة مقاطعة سوفولك، وحدة جرائم الكراهية
 - 631-852-6323
 - إدارة شؤون الأقليات بمقاطعة سوفولك
 - 631-853-4738
 - مقاطعة ويستشستر، لجنة حقوق الإنسان
 - 914-995-7710
 - humanrights.westchestergov.com

في الأشهر الأخيرة، تزايدت التقارير بشأن جرائم الكراهية ضد أفراد مجتمع المهاجرين.

ما هي جريمة الكراهية؟

- جريمة الكراهية هي جريمة ترتكب بدافع التحيز.
- يرتكب الشخص جريمة كراهية عندما يتورط في واحدة من مجموعة محددة من الجرائم التي تستهدف الضحية بسبب التصور العام، أو الاعتقاد بشأن العرق، أو اللون، أو الأصل القومي، أو النسب، أو الجنس، أو الدين، أو الممارسة الدينية، أو العمر، أو الإعاقة، أو التوجه الجنسي، أو عندما ترتكب مثل تلك الأفعال نتيجة لهذا النوع من التصور أو المعتقد.
- أسس حاكم الولاية أندرو كومو فرقة عمل معنية بجرائم الكراهية لمواجهة تزايد التقارير بشأن التهديدات المدفوعة بالتحيز والعنف في جميع أنحاء ولاية نيويورك.
- عندما يتم الإبلاغ عن جرائم الكراهية، تظل جميع المعلومات المتعلقة بتجربتك وهويتك وغيرها سرية تماماً.

إذا رأيت تصرفاً يصنف ضمن هذه الجرائم أو كنت ضحية لجريمة كراهية، فأبلغ الشرطة واتصل بقسم حقوق الإنسان. اتصل بالرقم **1-888-392-3644** أو أرسل رسالة نصية تحوي عبارة "HATE" إلى الرقم **81336**

إذا وقعت أنت أو أي شخص تعرفه ضحية لجريمة، فقد يتمكن مكتب خدمات الضحايا في ولاية نيويورك (NYS Office of Victim Services) من المساعدة في تحمل تكاليف الفواتير الطبية ونفقات الاستشارات والدفن والجنائز والأجور المفقودة وأنواع المساعدة الأخرى. اتصل برقم **1-800-247-8035** أو قم بزيارة الموقع الإلكتروني ovs.ny.gov



الموارد المتاحة في ولاية نيويورك



إدارة العمل بولاية نيويورك (NYS Department of Labor)

- تلتزم وزارة العمل بحماية وتعزيز سلامة العمال وصحتهم وأجورهم وظروف عملهم.
- للحصول على معلومات حول قوانين الأجور وساعات العمل، والأمور المتعلقة بالصحة والسلامة في مكان العمل، أو لتقديم شكوى، اتصل بالرقم [1-888-469-7365](tel:1-888-469-7365) أو قم بزيارة الموقع الإلكتروني dol.ny.gov/safety-and-health
- للحصول على مساعدة بخصوص تأمين البطالة، اتصل بالرقم [1-888-209-8124](tel:1-888-209-8124) أو قم بزيارة الموقع الإلكتروني dol.ny.gov/unemployment/unemployment-insurance-assistance

إدارة حقوق الإنسان بولاية نيويورك (NYS Division of Human Rights)

- يحظر قانون حقوق الإنسان في نيويورك التمييز في مجالات مثل التوظيف، والإسكان، والقروض، والتعليم، وأماكن الخدمات العامة، بناءً على العمر، أو العرق، أو الأصل القومي، أو الجنس، أو التوجه الجنسي، أو الهوية الجنسية، أو التعبير الجنساني، أو الحالة الاجتماعية، أو الإعاقة، أو حالة الخدمة العسكرية، أو أي معايير أخرى.
- إذا شعرت أنك تعرضت للتمييز، فقدم شكوى بالاتصال على الرقم أو تفضل بزيارة الموقع [1-888-392-3644](tel:1-888-392-3644) الإلكتروني dhr.ny.gov

موارد كوفيد-19 في مدينة نيويورك

- يمكن للمقيمين في مدينة نيويورك الذين يبحثون عن موفري خدمات أو موارد أخرى الاستفادة من الأدلة المدرجة أدناه:
 - التعليم: nyc.org/covid-education-resources
 - التوظيف: nyc.org/covid-employment-resources
 - الأمور المالية: nyc.org/covid-financial-resources
 - الطعام: nyc.org/covid-food-resources
 - الرعاية الصحية: nyc.org/covid-healthcare-resources
 - الشركات الصغيرة: nyc.org/covid-small-business-resources

مكتب ولاية نيويورك للأمريكيين الجدد (NYS Office for New Americans)

- إذا كنت أنت أو أي شخص تعرفه بحاجة إلى مساعدة قانونية مجانية، فاتصل بالخط الساخن على الرقم [1-800-566-7636](tel:1-800-566-7636). مع العلم أن جميع معلومات الاتصال محمية وسرية. كما أن المساعدة متاحة بأكثر من 200 لغة.

إدارة الصحة بولاية نيويورك (NYS Department of Health)

- للحصول على أحدث المعلومات حول جائحة كوفيد-19، اتصل بالخط الساخن [1-888-364-3065](tel:1-888-364-3065) أو قم بزيارة الموقع الإلكتروني ny.gov/coronavirus
- اطلع على مجموعة من أبرز الحقائق حول لقاح كوفيد-19 في نيويورك من خلال الرابط التالي: ny.gov/vaccine
- ggتقدم بطلب للحصول على تغطية تأمينية صحية: اتصل على الرقم [1-855-355-5777](tel:1-855-355-5777) أو قم بزيارة الموقع nystateofhealth.ny.gov

مكتب ولاية نيويورك للصحة النفسية (NYS Office of Mental Health)

- للأسئلة حول خدمات الصحة النفسية والعقلية أو للعثور على مقدمي خدمات الصحة النفسية، اتصل بالرقم [1-800-597-8481](tel:1-800-597-8481) أو قم بزيارة الموقع الإلكتروني omh.ny.gov
- إذا كنت تعاني من القلق بسبب حالة الطوارئ التي فرضتها تداعيات جائحة كورونا، فاتصل بالرقم [1-844-863-9314](tel:1-844-863-9314)
- خط المنظمة الوطنية للوقاية من الانتحار: إذا كانت حياتك أو حياة شخص آخر في خطر وشيك، فاتصل برقم الطوارئ 911. إذا كنت في أزمة وتحتاج إلى مساعدة فورية، فاتصل بالرقم [1-800-273-8255](tel:1-800-273-8255) أو أرسل رسالة قصيرة نصها "GOT5" إلى الرقم [741-741](tel:741-741)
- العنف المنزلي إذا كنت أنت أو أي شخص آخر منخرط في علاقة تسمح لشخص آخر بإخضاعك أو إخضاعه باستخدام الإساءة اللفظية، أو الجسدية، أو الجنسية، أو غيرها من الأساليب، فاتصل بالخط الساخن للعنف المنزلي في ولاية نيويورك على الرقم [1-800-942-6906](tel:1-800-942-6906)

إذا أردت طرح أي أسئلة أو إبداء أي تعليقات حول مجموعة الأدوات
هذه أو المعلومات الواردة فيها، فيرجى الاتصال بـ:

Bryan Lee
blee@nyic.org

لعرض هذه الوثيقة عبر الإنترنت أو بلغات أخرى، قم بزيارة الرابط
nyic.org/KYR أو امسح الرمز التالي:



تحالف نيويورك للهجرة (NYIC) هو منظمة جامعة تنشط في
مجالات السياسة العامة والدفاع عن حقوق المهاجرين وتمثل أكثر
من 200 مجموعة معنية بحقوق المهاجرين واللاجئين في جميع
أنحاء نيويورك.

رؤيتنا تتمثل في تعزيز قوة ولاية نيويورك وتماسكها من خلال
الترحيب بالجميع ومعاملتهم بإنصاف ومنحهم الفرصة لتحقيق
أحلامهم. ورسالتنا هي توحيد جهود المهاجرين والأعضاء والحلفاء
حتى يتمكن جميع سكان نيويورك من تحقيق النمو والازدهار.



New York Immigration Coalition

131 W 33rd St, Ste 610

New York, NY 10001

212 627 2227

nyic.org